



## PRESSMEDDELANDE

### EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE BALANSRÄKNING PER DEN 14 JANUARI 2005

#### I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 14 januari 2005 motsvarade minskningen på 43 miljoner EUR i **guld och guldfordringar** (post 1 på tillgångssidan) en försäljning av guld av två centralbanker i Eurosystemet (i enlighet med centralbankernas överenskommelse om guld per den 27 september 2004) och en försäljning av guldmünt av en annan centralbank i Eurosystemet.

Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 7, 8 och 9 på skuldsidan) minskade med 0,7 miljarder EUR till 154,9 miljarder EUR på grund av kund- och portföljtransaktioner.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 7 på tillgångssidan) ökade med 0,5 miljarder EUR till 71 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 6,2 miljarder EUR till 491 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 5.1 på skuldsidan) ökade med 1 miljard EUR till 39,9 miljarder EUR.

#### II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till kreditinstitut (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 4 på skuldsidan) ökade med 6,1 miljarder EUR till 340 miljarder EUR. Onsdagen den 12 januari 2005 förföll en **huvudsaklig refinansieringstransaktion** på 259 miljarder EUR och ersattes med en ny på 265 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) var i stort sett noll (ungefär som föregående vecka) och även utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) var i stort sett noll (jämfört med 0,1 miljard EUR föregående vecka).

### **III. Löpande räkningar för kreditinstitut i euroområdet**

Som resultat av alla transaktioner ökade ställningen för kreditinstituts **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 11,3 miljarder EUR till 143,6 miljarder EUR.

**Europeiska centralbanken**

Press- och informationsavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: +49 69 1344 7455, Telefax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Texten får återges om källan anges.**



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

## Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 14 januari 2005

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 14 januari 2005	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 14 januari 2005	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	125.670	-43	1 Utelöpande sedlar	490.989	-6.181
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterade till penningpolitiska transaktioner		
2.1 Fordringar på IMF	23.729	-219	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	143.648	11.254
2.2 Banktillgodoavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	132.415	-108	2.2 Inlåningsfacilitet	43	-36
	156.144	-327	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	17.161	770	2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
			2.5 Skulder avseende tilläggsäkerheter	0	0
				143.691	11.218
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			3 Övriga skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet	148	22
4.1 Banktillgodoavanden, värdepapper och lån	7.143	-213			
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4 Emitterade skuldcertifikat	0	0
	7.143	-213			
5 Utlåning i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterad till penningpolitiska transaktioner			5 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	265.001	6.001	5.1 Offentliga sektorn	39.894	1.063
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	75.000	0	5.2 Övriga skulder	6.548	99
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0		46.442	1.162
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	6 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	8.126	161
5.5 Utlåningsfacilitet	27	15	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	227	4
5.6 Fordringar avseende tilläggsäkerheter	5	2			
	340.033	6.018	8 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
6 Övriga fordringar i euro på kreditinstitut i euroområdet	3.431	251	8.1 Inlåning och övriga skulder	12.591	1.130
			8.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
7 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	70.980	458		12.591	1.130
			9 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	5.573	0
8 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	41.317	0			
			10 Övriga skulder	50.312	-108
9 Övriga tillgångar	119.167	495	11 Värde regleringskonton	64.842	0
			12 Eget kapital	58.105	1
<b>Summa tillgångar</b>	<b>881.046</b>	<b>7.409</b>	<b>Summa skulder</b>	<b>881.046</b>	<b>7.409</b>

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.